

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ, МОЛОДІ ТА СПОРТУ УКРАЇНИ
ХАРКІВСЬКА НАЦІОНАЛЬНА АКАДЕМІЯ МІСЬКОГО ГОСПОДАРСТВА

МЕТОДИЧНІ ВКАЗІВКИ

ДО САМОСТІЙНОЇ РОБОТИ ТА ПРОВЕДЕННЯ

ПРАКТИЧНИХ ЗАНЯТЬ З ДИСЦИПЛІНИ

УКРАЇНСЬКА МОВА

(ЗА ПРОФЕСІЙНИМ СПРЯМУВАННЯМ)

*(для студентів 1 курсу денної форми навчання напряму
підготовки 6.060102 – «Архітектура»)*

Харків – ХНАМГ – 2011

Методичні вказівки до самостійної роботи та проведення практичних занять з дисципліни «Українська мова (за професійним спрямуванням)» (для студентів 1 курсу денної форми навчання напряму підготовки 6.060102 – «Архітектура») / Харк. нац. акад. міськ. госп – ва; уклад.: О. О. Жигло, О. В. Кір'янова, О. Ю. Малюкова. – Х.: ХНАМГ, 2011. – 48 с.

Укладачі: О. О. Жигло,
 О. В. Кір'янова,
 О. Ю. Малюкова

Рецензент: О. С. Пономарьов

Рекомендовано кафедрою мовної підготовки, психології та педагогіки,
протокол № 8 від 25 березня 2010 р.

ПЕРЕДМОВА

Дані методичні вказівки призначені для студентів 1 курсу денної форми навчання, які вивчають курс «Українська мова (за професійним спрямуванням)». Їх мета – допомогти студентам здобути навички практичного застосування теоретичних знань, отриманих під час лекційних занять.

Методичні вказівки складаються з 9 занять, що відповідають програмному матеріалу курсу і містять навчальні матеріали зі стилістики, лексики, граматики, фразеології української мови, а також вправи на оволодіння нормами усного та писемного ділового мовлення.

Виконання поданих завдань допоможе студентам поглибити знання з української мови та сприятиме формуванню їх мовленнєвої культури.

ЗАНЯТТЯ 1

1. Знайдіть помилки в оформленні документів. Відредагуйте їх.

Зразок 1.

Директору НП «Хімпром»
П. А. Сватову
від Вахрушева Миколи
Андрійовича, який проживає
за адресою: (м. Харків,
вул. Мирна, 5, кв. 14).

З а я в а

Прошу звільнити мене з моєї посади в зв'язку з власним бажанням.

2. жовтня 2009 р.

(підпис)

Вахрушев М.А.

Зразок 2.

Директору харківської
гімназії № 3 м. Харкова
Проценку Альбіні Василівні

З а я в а

1. Прошу зарахувати мене на посаду вчителя біології.

1. Автобіографія.
2. Копія диплома про закінчення освіти.
3. Трудова книжка.
4. Особистий листок з обліку кадрів.

2. Запишіть подані слова українською мовою.

Аренда	предприниматель	отчисления	ссуда
пошлина	ущерб	взнос	расходы
взыскание	сделка	налогообложение	
смета	отчёт	снабжение	

3. Зробіть правильний вибір слів.

1. Головуючий (розгорнув, розкрив, відкрив, відчинив) чергове засідання профспілкового комітету.
2. Сьогодні по телебаченню виступатиме (нинішній, діючий, чинний, теперішній, існуючий) президент.
3. Я (гадаю, вважаю, рахую), що проект реконструкції старої частини міста затвердять.
4. (Відношення, відносини, взаємини, стосунки) цих двох керівників склалися протягом кількох років.
5. Безперечно, що ці два факти не можна (зв'язувати, пов'язувати, з'єднувати, поєднувати).
6. Зазначену суму треба негайно (перерахувати, перевести, переказати, передати) на наш розрахунковий рахунок.
7. У цих документах (зустрічаються, трапляються, попадаються) грубі помилки.

8. (Уздовж, на протязі, упродовж, протягом, уподовж) усієї подорожі ми жодного разу не зупинялися.
9. Комп'ютери в нашому офісі (знаходяться, містяться, перебувають, розташовані) у великій наріжній кімнаті.
10. В університеті я (одержав, здобув, отримав, набув, дістав) вищу освіту.

ЗАНЯТТЯ 2

1. Відредагуйте подані документи.

Зразок 1

Декану факультету
Харченко С.В.

Пояснювальна записка

Я спізнився на першу пару сьогодні, бо їздив в лікарню.
Студент 1 курсу вашого факультету Сергієнко Антон

(підпис)

Зразок 2

Начальнику цеху № 5
Акціонерного товариства
Петрушенка Ф.Д.

Доповідна Записка

На другій зміні сталося таке: Смоляков Костянтин порушив правила експлуатації конвеєра. Через це трохи не сталося аварія.

25.09.2009

Майстер дільниці

2. Подані прізвища запишіть українською мовою.

Буслаев	Зоин	Свечкин	Афанасьев
Григорович	Ёлкин	Купецкий	Виноградов
Гурьин	Малик	Толмачёв	Пригорный
Иващенко	Цыганов	Снегов	Фадеев
Ермаков	Вольных	Бабич	Тёркин

3. Відредагуйте подані словосполучення.

Велика ярмарка	важкий путь
захисний імунітет	приймав участь
семеро комп'ютерів	одержати навик
по місцю роботи	три випадка
мішати спілкуватися	потерпіти невдачу
об'явити приказ	здавати екзамени
відноситися сумлінно	рішитися на вчинок
вільна вакансія	бувчий директор

4. Відредагуйте подані речення.

1. Обговорюючи екологічні проблеми, була створена комісія по охороні навколишньої середи.
2. Прийшло повідомлення про ядовиті виброси хімкомбінату.

3. У лікарні до мене відносилися уважно, і я швидко вилічився.
4. Треба негайно прийняти строгі міри.
5. Нам сильно повезло, ми вчасно получили стипендію й встигли взяти білети на поїзд.
6. Колега розповів мені про нові міроприємства, що заплановані на наступний місяць.
7. Постачальники прислали груз несвоєчасно.
8. Лікування нежиті слід починати з перших ознак.
9. На площі зібрався натовп школярів, що скінчили школу.
10. Ательє запрошує на роботу одну швею та два грузчика.

ЗАНЯТТЯ 3

1. Відредагуйте поданий документ. Додайте необхідні відомості.

Автобіографія

Черевченка Анатолія,
1985 р. н.

У 2002 році вступив в ХНУ ім. В. Н. Каразіна на історичний факультет. У 2007 році закінчив навчатися, отримавши спеціальність «Викладач історії». Того ж року почав працювати у ЗОСШ № 7 м. Павлоград вчителем.

Живу з батьками та братом.

Домашня адреса: м. Павлоград, пров. Ясний, 31, кв. 9.

16.11.2009

підпис

2. Запишіть подані імена та по батькові у формі кличного відмінка.

Тихін Юхимович	Антоніна Силантіївна
Данило Йосипович	Соломія Любомирівна
Гордій Кіндратович	Зорина Мифодіївна
Лазар Макарович	Лідія Станіславівна
Федір Хомич	Анфіса Овер'янівна
Зиновій Єпіфанович	Наталія Терентіївна
Гнат Климентійович	Стефанія Власівна

3. З якими із запропонованих прикметників сполучаються іменники

відносини, взаємини, стосунки, ставлення, відношення.

Виробничі	родинні	доброзичливі	міжнародні
господарські	громадські	грошові	ворожі
промислові	дипломатичні	товарні	класові
кредитні	земельні	майнові	уважні

4. Підберіть українські відповідники до слів іншомовного походження.

Девальвація	екстравагантний
дилетант	електорат
дикція	інваріантний
еволюція	інгредієнт
егіда	інертний
екземпляр	ініціатива
екіпіровка	інкримінувати

5. Відредагуйте подані речення.

1. Нарешті разом з делегацією всі присутні пішли в актовий зал.
2. У минулому місяці передовим авангардом був Запорізький філіал.
3. Важко рішитись й прийняти це пропозиція.
4. В день на наш адрес прийшла по пошті цінна бандероль.
5. Ваші власні інтереси захищатиме досвідчений адвокат.
6. Легкова з офіційними лицями мала виїхати у одинадцять ранку.
7. Більш модернізованіший корпус буде запущено в наступному році.
8. Залізнодорожна каса була закрита на переучот.
9. Друзі допомогли нам перемогти усі труднощі.
10. Після успішної кругосвітної подорожі мандрівники на решті повернулися до дому.

ЗАНЯТТЯ 4

1. Відредагуйте поданий документ. Додайте необхідні відомості.

РЕЗЮМЕ

Лапченко Катерина Андріївна

Мета: заміщення вакантної посади редактора журналу «Підприємець»

Освіта: закінчила Педагогічний університет

Досвід роботи: з 1998 по 2003 рік працювала учителем української мови та літератури у ЗОСШ № 26 м.Харкова. З 2004 по 2007 рік була редактором газети «Ранок»

Додаткові відомості: володію ПК.

2. Розкрийте дужки, поставивши слова у потрібному відмінку.

Площа (Тарас Шевченко);	з секретарем (Петро Найда);
у бухгалтера (Віра Мотрич);	при директорів (Сергій Осика);
для уповноваженого (О.Музиченко);	за участю (Ганна Чубач);
відповідального (Савелій Рубченко);	від керівника (Семен Горенко);
пам'ятник (Леся Українка);	вулиця (Олександр Бойченко);
фонд імені (Василь Симоненко);	музей (Олександр Довженко);
заступників (Михайлина Ярова);	портрет (Іван Мазепа);
вулиця (Герої Севастополь);	панові (Георгій Омельчук).

3. Зробіть правильний вибір слів.

1. Літак було знято з виробництва (у зв'язку з, з-за, завдяки, в силу – його конструктивні недоліки).
2. Відмовити (по причині, у зв'язку з, з-за, через – відсутність належних приміщень).
3. Вирішити питання (з, про, через – постачання дизпалива).
4. Подати заяву (про, на, по – звільнення).
5. Рішення прийнято (відповідно до, відповідно з, у відповідності до, згідно з – наказ).
6. Робота виконана (з, по, відповідно до – план).

4. Утворіть від поданих імен жіночі та чоловічі форми імен по батькові.

Андріан	Іраклій	Аркадій	Кирило
Борис	Лаврентій	Вікентій	Мар'ян
Гаврило	Савелій	Георгій	Тихін
Демид	Феодосій	Єлісей	Юлій
Захар	Яким	Віктор	Юрій

5. Відредагуйте подані речення.

1. На цегляному заводі дуже велика текучість кадрів.
2. Приказ про празничні вихідні об'явили вечером.
3. Відпечатаний тираж афіш послали в агенство по пошті.
4. Чергуючі забезпечували хороший порядок.
5. Комісія по перевірці знайшла багаточисельні недостатки.
6. Сторони домовилися про влаштування спільних міроприємств.
7. Срок дії приказу стік у прошлому році.
8. Сьогодні можна заказать підписні видання.
9. По факсу прийшло нове повідомлення.
10. Довга переписка між двома арендними підприємствами скінчилася в арбітражному суді.

ЗАНЯТТЯ 5

1. Відредагуйте поданий документ.

Характеристика

на Товмаченко Сергія Івановича,
студента 1 курсу ХНАМГ

Товмаченко С.І. навчається в нашій Академії з 2007 року. Є сумлінним студентом. Гарно поводить себе з усіма. Завжди ввічливий та охайний. Має легку вдачу, сірі очі, біляве волосся. Веселий, привітний. У позанавчальний час відвідує секцію вільної боротьби. Приймав участь у змаганнях і зайняв друге місце. Всі у групі його люблять.

Зауважень нема.

17.03.2009

Декан ф-ту

підпис

Веремейко К. Б.

2. Доберіть українські відповідники до слів іншомовного походження.

Реанімація	стабілізація	симулювати
фіктивний	синхронний	цензура
специфічний	шаблон	симптом
статичний	селекція	трансформація

3. Розкрийте дужки. Зробіть правильний вибір слів.

1. Підприємство, (здійснювати) свою діяльність і (домагатися) цілей, спрямованих на задоволення попиту споживачів на товари і послуги, застосовує певні засоби.
2. (Аналізувати) товар як інструмент маркетингу, потрібно звернути особливу увагу на концепцію життєвого циклу товару, що ґрунтується

на постулаті: кожен товар чи послуга мають свій період дії, протягом якого продукт проходить різні стадії, (починати) з введення товару у виробничу програму і до його виведення з неї.

3. (Простежити) тривалість життєвого циклу товару, можна сказати, що він зумовлений кількома моментами: типом товару, ступенем конкуренції, техніко-технологічними факторами і поведінкою покупця.
 4. У сучасних умовах держава, (опиратися) на засади ринкової економіки, поступово послабить свою роль у визначенні цієї політики.
 5. (Застосовувати) політику єдиних цін, товаровиробник однаково розподіляє товар між покупцями без урахування їх платоспроможності.
- 4. Від поданих іменників утворіть прикметники.**

Надлишок	інвестиція	акціонер
якість	прибуток	банк
кошторис	фірма	криза
чек	готівка	суспільство
біржа	депозит	план
рентабельність	спонсор	бухгалтер
баланс	кредит	галузь
товар	оренда	податок

ЗАНЯТТЯ 6

- 1. Відредагуйте поданий документ. Додайте необхідні відомості.**

Доручення

Я, Лубенко Марина Олександрівна, паспорт серії ... №, виданий 10.12.99 Київським ЗВ ХМУ УМВС України в Харківській області, доручила одержати мою заробітну плату за вересень Степанову О.В.

11.10.2009

Начальник цеху №1

підпис

підпис

- 2. Доберіть українські відповідники до слів іншомовного походження.**

Ізолювати	інтерпретація	ілюзія
Імпонувати	кастинг	імунітет
Інсинуація	композиція	інтервал
Інтервенція	комунікабельний	інцидент
Коаліція	компетенція	компроміс

- 3. Зробіть правильний вибір слів.**

1. Після перевірки ми провели (загальні, спільні) збори колективу.
2. Нас не (ознайомили, познайомили) з наказом.
3. Комісія прийняла (правильне, вірне) рішення.
4. (За результатами, за наслідками) перевірки виявлено велику нестачу матеріальних цінностей.
5. Прізвища членів комісії слід (розташовувати, розміщувати) в алфавітному порядку.
6. Ми виконали поставлені перед нами (завдання, задачі).

7. Запрошені особи (засвідчили, посвідчили, завірили) підписами акт про нещасний випадок.
8. Повідомлення надійшло на (ваш адрес, вашу адресу).
9. Акт було складено у трьох (примірниках, екземплярах).
10. Під час ревізії виявлено (нестачу, недостачу) коштів.

4. Відредагуйте подані речення.

1. Представники делегацій заключили договір про співробітництво.
2. Керівництво нашого підприємства рахує, що ваша фірма невчасно розраховується за представлені послуги.
3. По слідуєчому питанню виступить голова комісії.
4. Сучасні форми переписки склалися понад 150 років тому.
5. У засіданні приймали участь представники різних організацій.
6. Ще одна стаття розходів нашого об'єднання – охорона оточуючого середовища.
7. Не дивлячись на тяжкі погодні умови, фермери добилися певних результатів.
8. Підвести підсумки дискусії про присвоєння вченої ступені поручили голові Вченої ради.
9. В обов'язки секретарші входить ведення документації.
10. Після підписання відповідних бумаг угода вважається укладеною.

ЗАНЯТТЯ 7

1. Відредагуйте поданий документ.

Розписка

26 липня 2009 року я Ніколаєв Максим Юрійович узяв в борг гроші у Степанченко І.Т., які обов'язково поверну не пізніше 9.X.2009.

підпис (Ніколаєв)
підпис

Підпис засвідчено 27.7.09

2. Запишіть подані слова українською мовою.

Жалоба	основание	запрос
зalog	поощрение	избыток
льготы	сбережения	наём
небрежность	халатность	несогласие
отмена	порицание	совещание

3. Доберіть українські відповідники до слів іншомовного походження.

Абсурд	аргумент	анархія
авторитет	асиміляція	антипатія
адепт	асортимент	анулювати
аналогія	баланс	бартер

4. Зробіть правильний вибір слів.

1. Керівники названих господарств (не здійснюють, не виконують) своїх обов'язків.
2. У складанні тексту договору (брали, приймали) участь як фізичні, так і юридичні особи.

3. Збори акціонерів (оголосили, проголосили) відкритими.
4. (Подати, дати, надати) допомогу малозабезпеченим.
5. Правил дорожнього руху необхідно (дотримуватися, дотримувати).
6. Звіт про підготовку (жилого, житлового) фонду до зими.
7. Звіт про виконання (завдань, задач) з (запровадження, використання) передових методів (керування, управління).
8. Звіт про (стан, положення, становище) техніки і надходження (палива, пального).
9. Звіт про хід (збирання, збору) врожаю, про стан (посівів, сівби) озимих культур.
10. Звіт про (закупку, покупку, закупівлю) (лишків, надлишків, залишків) молочної продукції.

ЗАНЯТТЯ 8

1. Відредагуйте поданий документ.

Довідка

Довідку видано у тому, що студентка Фролова Інна Михайлівна дійсно навчається на 1 курсі економічного факультету ХНАМГ.

Ця довідка видана їй для пред'явлення її по місту вимагання.

Ректор

проф. Шутенко Л.М.

Підпис

Студентка

Фролова І.М.

Підпис

2. Доберіть українські відповідники до слів іншомовного походження.

Конкуренція	мораторій	конфронтація
Легальний	орієнтація	лідер
Ліквідація	реанімація	локалізація
Монолітний	селекція	оптимальний
резонний	парадоксальний	

3. Зробіть правильний вибір слів.

1. Ми (підняли, порушили) питання про доцільність такого обміну.
2. Приватизація державного майна сприятиме стабілізації ринкових (відношень, відносин, взаємин, стосунків).
3. Директор (місцевого, міського) Будинку культури має (організаторські, організаційні) здібності.
4. Ви пропонуєте (прийняти, взяти) участь в обговоренні пропозицій.
5. З метою (проведення, здійснення) спільних робіт ми (подовжимо, продовжимо) термін (дії, чинності) договору.
6. Ви просите (дати, надати) матеріальну допомогу.
7. Ви (не познайомили, не ознайомили) нас із причинами затримки вантажу.
8. Ми (надсилаємо, посилаємо, висилаємо) Вам другий (примірник, екземпляр) листа.
9. У листі (приведено, наведено) цікаві факти.
10. (Положення, становище, стан) фінансів товариства «Просвіта» стало складним.

ЗАНЯТТЯ 9

1. Відредагуйте поданий документ.

Протокол
про збори колективу орендного підприємства «Динамо»,
що сталися у січні 2009 р.
У м. Кременчук

Повістка дня

1. Звітний доклад генерального директора В.Ю.Пилипченка.
2. Затвердження проекту реконструкції головного корпусу.
3. Інше.

Присутні: гендиректор Пилипченко В.Ю., головінженер Вольський Д.А.,
главбух Буличова Н.О., члени колективу в складі 45 робітників.

- I. Слухали 1. Звіт В.Ю.Пилипченка про працю колективу в 2008 р.
2. Співдоклад директора філіалу ОП «Динамо».

Ухвалили – Визначити результати задовільними.

II. Слухали – Інформацію замісника директора Б.Ф.Малишенка про результат
незалежної екологічної експертизи.

- Ухвалили – 1. Замінити вентилятори й фільтри в цехах.
2. Побудувати запасний пожежний вихід.
3. Відповідаючим назначити гол.інженера Вольського Д.А.

III. Слухали: Заяву технолога Гринченка Є.І. про надання йому путівки до
оздоровчого профілакторію.

Ухвалили – Предоставити Гринченку Є.І. путівку.

Додатки: 1. Доклад В.Ю.Пилипченка.

Голова	підпис	Воронов Л.К.
Секретар	підпис	Разіна О.П.

2. Відредагуйте поданий документ.

Витяг з протоколу за № 43 від 20 березня 2009 р.
про надання путівки

Слухали: заяву викладачки кафедри філософії Подгорной Катерини
Олександрівни про надання їй путівки для лікування в кардіологічний
санаторій «Ліпова роща».

Ухвалили: дати Подгорной К.О. путівку у санаторій.

Голова	підпис
Секретар	підпис

3. Запишіть словосполучення українською мовою.

Акцизное обложение	амортизационные отчисления
ассоциация предпринимателей	балансовый отчёт
банковский перевод	бартерная сделка
безвозвратная осуда	безналичный расчёт
биржевая сделка	в рассрочку
вакантная должность	приходная ведомость
платёжная ведомость	паевой взнос

4. Відредагуйте подані речення.

1. Перша прем'єра театру сталася у грудні.
2. Свою особисту думку можна виразити на протязі перерива.
3. Сьогодні в три години ночі необхідно зупинити два агрегата.
4. Фірмі потрібний освідчений спеціаліст, щоб в цьому році не понести великих втрат.
5. Ми за коротенький період часу успіли скінчити будівництво комбінату.
6. Через три дні у відділення з кадрів поступила моя власноручно написана автобіографія.
7. Для капітального ремонту нам підійде любий якісний стройматеріал.

ТЕКСТИ ДЛЯ ПЕРЕКЛАДУ

Текст 1.

Ландшафтное проектирование является важнейшей областью деятельности ландшафтного архитектора. В процессе проектирования разрабатываются все чертежи для объекта в натуре, составляются все дополнительные документы, сопровождающие проект – сметы, расчеты, пояснительные записки и др. Работая над проектом, ландшафтный архитектор должен не только знать, как эту задачу выполнить, но и иметь четкое представление о своей профессии, ее содержании и историческом развитии.

Термин "ландшафтная архитектура" впервые появился немногим более ста лет назад в США в связи с организацией там первых национальных парков. В Европу это понятие пришло гораздо позднее. Тем не менее, это не означает, что ландшафтная архитектура имеет очень короткую историю. Напротив, человеческая деятельность, объединяемая этим понятием, уходит далеко в глубь веков. Для того чтобы достаточно ясно представить себе пути развития ландшафтной архитектуры, обратимся к истории ее возникновения, рассмотрим специфические особенности деятельности ландшафтных архитекторов и роль их профессии в обширном море архитектуры.

В современном понимании архитектура является деятельностью по организации пространственной среды для жизни человеческого общества в целом и каждого его членов в частности.

Текст 2.

Яркой спецификой ландшафтной архитектуры в целом и ее важнейшей ветви – садово-паркового искусства в частности – было и остается использование особых, природных строительных материалов: растительности, воды, земли, включая даже особенности топографии местности. Именно эти материалы являются основными при работе по созданию среды открытых пространств. Обычные строительные материалы играют важную, но все же вспомогательную роль. Ландшафтный архитектор как бы работает с естественной природной средой. В одних случаях он решает проблему использования этой среды для нужд человека с минимальным возможным вмешательством в нее. На другом полюсе находится создание "искусственной

природы", т.е. формирование полностью новой среды открытых пространств, возникающей как итог архитектурного творчества.

Обе тенденции в различном их сочетании прослеживаются на протяжении всей истории развития ландшафтной архитектуры.

Особенностью ландшафтной архитектуры в сравнении ее с общепринятой архитектурной практикой является главенствующая роль эстетического начала. Функциональные и технические стороны формирования среды при всей их важности занимают в ландшафтной архитектуре подчиненное место. Это качество обусловило распространенное понимание ландшафтной архитектуры как разновидности искусства, а именно садово-паркового искусства.

Текст 3.

Эпоха Возрождения знаменовала начало нового расцвета художественной культуры в Европе. В 15 в. на первый план решительно выдвигается Италия, имевшая в то время обширные торговые связи со всем миром. Меценаты, представленные, с одной стороны, торгово-ремесленной аристократией, и с другой – католической церковью, вкладывали крупные средства в строительство вилл, окруженных садами, в благоустройство и украшение городов.

Сады при дворцах и виллах возрождали и развивали традиции "итальянского" сада, сформировавшегося в эпоху Древнего Рима. Наиболее известные сады сосредоточены преимущественно в районах Флоренции и Рима (провинции Тоскана и Лацио). Творческое начало в садах Возрождения, а затем и барокко нашло богатое выражение в многообразии композиционных решений и в динамичном развитии общих принципов планировки. Ранние сады Возрождения имели регулярные, но достаточно свободно решенные планы без осевых доминант. Кульминационные центры садов – дворцы и виллы – не занимали неперемennого господствующего места, как это стало обычным в композициях 16 – 17 вв.

Текст 4.

За последние годы в отечественном промышленном строительстве цвет применялся очень широко не только в интерьере, но и на территории заводов и фабрик как весьма активный фактор эстетической организации производственной сферы. Этот опыт дает материал для обобщения и позволяет сделать попытку классифицировать основные приемы и особенности применения цвета в экстерьере.

Основные задачи применения цвета в экстерьере – повышение эстетических качеств застройки, улучшение информативности композиции. Понятие "информативность" является одним из качеств композиции, помогающей человеку соотносить художественные образы застройки с ее тектоническими особенностями и тем самым ориентироваться в окружающей среде. Задачи эти могут быть решены при помощи следующих приемов применения цвета: зонирования, объединения, расчленения, акцентирования и дифференцированного обозначения.

Зонирование применяется при визуальной организации территории, отдельных комплексов или устройств в тех случаях, когда необходимо

зрительно выделить отдельные участки в соответствии с композиционными соображениями, функциональной структурой или условиями ориентирования. Возможности цветового зонирования эффективно проявляются в сложных и больших по занимаемой территории, а также по количеству зданий и сооружений генеральных планах предприятий, например, генеральных планах металлургических заводов или химических комбинатов.

Текст 5.

Народное деревянное зодчество постоянно служило источником, питающим русскую каменную архитектуру.

Большую роль в ансамбле города играли культовые постройки. Деревянные храмы не могли повторять целиком канонизированные типы каменных православных церквей, и русские плотники создали целый ряд оригинальных решений, воплотивших художественные идеалы народа, – его любовь к праздничной нарядности и дерзновенному стремлению ввысь.

Самым простейшим типом деревянной церкви был клетский храм, в основе которого лежал прямоугольный сруб-клеть. К этой основе основ деревянного зодчества прирубался с востока алтарь, а с запада – притвор или трапезная, служившие входным помещением. Такое помещение носило полусветский характер, вдоль стен стояли лавки, в нем собирались многие прихожане для решения мирских дел.

Близость архитектурных форм клетских храмов и обычной избы заставляла древнерусских зодчих искать более выразительные покрытия и увеличивать высоту храма. Сруб вытягивался вверх, и верхние венцы расширялись, образуя повалы – своеобразный карниз, позволявший отвести воду дальше от стен, усложнялась форма кровли, иногда прямоугольный сруб покрывался восьмискатной крышей. Размеры клетских храмов лимитировались длиной бревна и были относительно невелики. В случае необходимости сделать более вместительный храм обычно применялся восьмиугольный сруб- "восьмерик", который покрывался шатром.

Текст 6.

Декоративное садоводство появилось на ранних ступенях развития человеческой цивилизации. Самые ранние из известных нам садов принадлежали привилегированной верхушке общества. Только состоятельные люди и церковь имели возможность возводить и содержать сады, служившие для удовольствия. Вплоть до 18-19 вв. общественные сады были явлением исключительно редким, они содержались, как правило, очень богатыми меценатами. Древнейшие из известных садов находились в Египте. Они размещались во внутренних дворах дворцов и богатых домов, на священных участках храмов. В садах разводили цветы, устраивали клумбы, сажали аллеи. Гипостильные залы храмов символизировали рощи деревьев; тесно поставленные колонны очень условно изображали пальмы, лотосы.

Сады существовали во всех странах Древнего Востока: Месопотамии, Иране, Индии, Китае. Но известно о них крайне мало. Чаше других упоминаются так называемые Висячие сады Семирамиды в Южном дворце

Вавилона, считавшиеся одним из семи чудес света. Они были построены около 7 в. до н.э. Раскопки открыли значительное число кирпичных столбов, поддерживавших массивное перекрытие, на котором, как предполагают, и находились знаменитые сады.

Текст 7.

Сказочным архитектурным творением выглядят церкви погоста Кижского или царский дворец в селе Коломенском. Этот замечательный ансамбль, состоявший из 270 помещений, был построен русскими плотниками. Весь комплекс дворца напоминает скульптурную группу с индивидуальными чертами каждой фигуры, умело объединенными общностью материала, тектонических принципов и законов композиционного равновесия. Архитектурные формы каждого помещения обусловлены его назначением. Царские хоромы имеют более сложные завершения и богатую отделку. Каждая клеть или функционально связанная группа получают особую кровлю. Живописность композиции и декоративность форм, усиление раскраской и позолоченной резьбой сочетаются, как обычно в народном зодчестве, с целесообразностью планового решения и органической связью всего комплекса с природным окружением.

Дерево вплоть до XVIII в. было основным материалом в массовом строительстве. Реалистические основы деревянного зодчества (обусловленность художественных форм бытовым назначением построек, свойствами материалов и конструкцией) своими корнями уходили в народное творчество.

Текст 8.

В характере ландшафтной архитектуры Греции и Рима прослеживается преобладание двух разных тенденций соотношения деятельности человека с природой. Эти тенденции связаны с общими различиями в художественной культуре двух крупнейших народов и государств, существовавших одновременно в Средиземноморье на рубеже нашей эры. Произведениям греческой архитектуры и искусства свойственно стремление к гармонии с природой. Римляне в отличие от греков противопоставляли эстетику геометрических прямолинейных форм живописи природного окружения.

Садово-парковое искусство Рима существовало в форме садов при домах и усадьбах. Скромные сады в атриумах городских жилых домов были похожи на греческие. Они хорошо известны по материалам раскопок в Помпее. Иными предстают сады в загородных усадьбах римской знати. Несметные богатства, стекавшие в Рим из завоеванных стран вместе с рабами, позволяли строить роскошные виллы и дворцы, окруженные декоративными и утилитарными садами. Садово-парковое искусство Древнего Рима использовало практически весь известный сейчас арсенал приемов декоративного садоводства. В композицию садов включали перголы, крутые аллеи, непременно элементами была декоративная скульптура, скамьи, фонтаны. Исключительно широким был ассортимент деревьев, кустарников, цветов.

Текст 9.

Петровские реформы и строительство Петербурга были тем рубежом, на котором Россия особенно активно включилась в общеевропейский процесс развития культуры. Начало 18-го века ознаменовало начало широкого проникновения в Россию художественных идей Запада. Но это не было простое заимствование. Заложенный в 1703 г. Петербург наследовал многие идеи европейского барокко. Однако не следует забывать, что эти идеи были использованы для строительства первого в мире города нового типа – с регулярным планом, без обязательных для того времени оборонительных сооружений, с принципиально новой эстетикой городских открытых пространств. Яркой самобытностью была отмечена и ландшафтная архитектура, в практику которой с самого начала века широко вошли новые идеи "французского", а затем "английского" сада. Они органично переплелись с давней традицией городского и сельского усадебного строительства, и в итоге в 18-19 вв. развился самобытный и неповторимый феномен русской усадьбы. Ее дом, службы, сад и окружающий пейзаж составляли органичный ансамбль, проникнутый лиричностью и гуманизмом. Обращает на себя внимание приоритет России в создании публичных садов. Уже в 1717 г. в проекте плана Васильевского острова были показаны три обширных сада с "французской" планировкой, с каналами, бассейнами и фонтанами. Общественный характер носил и знаменитый Летний сад. Что же касается садов в пригородных резиденциях царей и высшей знати, то в 18 веке России принадлежало здесь бесспорное первенство по размаху и по разнообразию планировочных и пространственных композиций.

Текст 10.

Классическим памятником владими́ро-суздальского зодчества по праву считается небольшой четырехстопный храм Покрова на Нерли. Белокаменная церковь, напоминающая скульптурное произведение, поражает гармоничностью форм и гуманистичностью легкого, светлого архитектурного образа. Поток вертикальных линий, образованный гранями лопаток, отвечающих внутренним столбам, логично переходит в полукружья сводов. Предельно тонкие колонки, капители которых поддерживают каменные желоба водосбросов, придают особую стройность зданию. Она усиливается метрическим строем аркатурного пояса, полутораметровые колонки которого в силу масштабного сопоставления подчеркивают высоту храма.

Отвечая реальным условиям работы каменной конструкции, владимирские зодчие делают стену внизу толще и не ослабляют ее оконными проемами; выше аркатурного фриза, расположенного на уровне хоров, толщина стены уменьшается, что получает отражение и на фасадах. Меньшая несущая способность верхних участков стены подчеркивается оконными проемами и увеличением пластического декора. Такое правдивое тектоническое решение, выявляющее основание стены и несущее основную нагрузку, создает впечатление роста здания и его устойчивости.

Скульптурные изображения церкви Покрова на Нерли, посвященные религиозным сюжетам, под руками местных мастеров приобретают народную окраску, а сам образ церкви имеет светлый, радостный характер. Подлинной виртуозностью отличается каменная резьба фасадов. Прекрасно решена и чисто инженерная задача: холм, на котором стоит церковь, подсыпан так, что во время весеннего паводка оказывается защищенным от подтапливания. Храм Покрова на Нерли, возвышаясь над разливом, кажется тихо плывущим среди водной стихии.

ТЕМИ ДЛЯ САМОСТІЙНОГО ВИВЧЕННЯ

1. Функції мови в суспільстві. Національна мова і духовна культура народу.
2. Функціональні стилі як суспільно обумовлена, внутрішньо об'єднана система мовних засобів.
3. Проблеми впорядкування й удосконалення сучасної української термінології. Соціолінгвістичні фактори використання української науково-технічної термінології у різних галузях.
4. Вживання вузькоспеціальних, загальнонаукових, міжнаукових термінів. Вимоги до терміновживання.
5. Уніфікація і стандартизованість мови і стилю офіційно-ділових документів.
6. Лексика і фразеологія офіційно-ділового стилю: канцелярські штампи, термінологія, граматичні особливості мови.
7. Текст службового документа, види текстів. Способи викладання матеріалу в документі.
8. Комунікативні якості офіційного мовлення.
9. Мовленнєві норми у професійно-службових стосунках.
10. Особливості усного публічного мовлення. Види й жанри. Культура діалогічного і монологічного мовлення. Складові частини техніки мовлення: інтонація, дикція, артикуляція. Невербальні засоби в усному публічному мовленні. Логіко-композиційне структурування усної публічної доповіді, ділової дискусії.
11. Аналіз мовленнєвої поведінки в ситуаціях професійно-ділових стосунків.
12. Критерії класифікації документів.
13. Усне та писемне ділове спілкування, його особливості і специфіка.
14. Професійна лексика у мові документа.
15. Поняття про книжні слова.
16. Іншомовна лексика в сучасній українській мові. Особливості вживання іншомовних слів у документації.
17. Особливості синтаксису в діловому мовленні.
18. Особливості вживання іменників, прикметників, дієслів, числівників у професійному мовленні. Складні випадки вживання прийменникових конструкцій.

ТЕСТИ ДЛЯ САМОКОНТРОЛЮ

БЛОК 1.

1. Укажіть правильний варіант відповіді.

Норма літературної мови - це:

- а) міра, розмір чого-небудь;
- б) порядок, стан, вигляд;
- в) сукупність мовних засобів;
- г) порція, пайок чогось;
- д) кількість когось, чогось.

2. Укажіть правильний варіант відповіді.

- а) Орфоепічні норми – правильне вживання розділових знаків.
- б) Орфографічні норми – правильне написання слів.
- в) Граматичні норми – добір мовних засобів залежно від умов спілкування.
- г) Стилiстичні норми – творення слів, правильне уживання форм слів, побудова словосполучень.
- д) Пунктуаційні норми – правильна вимова звуків, звукосполучень.

3. Визначте правильні варіанти перекладу.

В соответствии с действующим законодательством

- а) у відповідності з чинним законодавством;
- б) відповідно до чинного законодавства;
- в) у відповідності з діючим законодавством;
- г) відповідно до діючого законодавства.

Относится к языку

- а) ставитися до мови;
- б) відноситися до мови.

На протяжении многих лет

- а) на протязі багатьох років;
- б) протягом багатьох років.

Принимать активное участие

- а) приймати активну участь;
- б) брати активну участь.

Являются высококвалифицированным специалистом

- а) являтися висококваліфікованим спеціалістом;
- б) являтися спеціалістом високої кваліфікації;
- в) бути фахівцем високої кваліфікації;
- г) бути висококваліфікованим фахівцем.

Считать необходимым

- а) вважати необхідним;
- б) рахувати необхідним;
- в) вважати за необхідне;
- г) рахувати за необхідне.

Выполнить большой объём работы

- а) виконати великий об'єм роботи;
- б) виконати великий обсяг роботи.

Разработать мероприятия

- а) розробити заходи;
- б) розробити міроприємства.

Принять следующие решения

- а) прийняти наступні рішення;
- б) прийняти такі рішення;
- в) прийняти слідуючі рішення.

Соблюдать правила орфографии

- а) дотримуватися правил орфографії;
- б) дотримувати правил орфографії.

4. Укажіть правильний варіант перекладу.

Профессиональные правила

- а) професійні правила;
- б) професіональні правила.

Прийти к заключению

- а) прийти до висновку;
- б) дійти висновку.

Принять меры

- а) прийняти міри;
- б) вжити заходи;
- в) вжити заходів.

Экономические отношения

- а) економічні взаємини;
- б) економічні відносини;
- в) економічні стосунки.

Подводит итоги работы

- а) підводити підсумки роботи;
- б) підбивати підсумки роботи.

Приемлемые условия

- а) приємливі умови;
- б) прийнятні умови.

В случае расторжения контракта

- а) у випадку розторгнення контракту;
- б) у випадку розірвання контракту;
- в) у разі розторгнення контракту;
- г) у разі розірвання контракту.

5. Визначте правильний варіант перекладу етикетних мовних формул.

Извините меня, пожалуйста

- а) звиняйте мене, будь ласка
- б) вибачте мене, будь ласка
- в) вибачте мені, будь ласка.

У меня есть к Вам просьба

- а) у мене є просьба до Вас;
- б) у мене є прохання до Вас;
- в) я маю до Вас прохання;
- г) я маю до Вас просьбу.

Спасибо Вам

- а) спасибі Вам;
- б) дякую Вас;
- в) дякую Вам.

Вы правы

- а) Ви маєте рацію;
- б) Ви праві.

Добрый день, Лидия Ивановна

- а) Доброго дня, Лідіє Іванівно!
- б) Добрий день, Лідіє Іванівно!
- в) Доброго дня, Лідія Іванівна!
- г) Добрий день, Лідія Іванівна!

Большое Вам спасибо

- а) велике спасибі Вам;
- б) велике Вам спасибі;
- в) велике дякую Вам;
- г) велике вам дякую.

6. Визначте правильний варіант перекладу.

В соответствии с Вашей просьбой

- а) у відповідності з Вашим проханням;
- б) відповідно до Вашого прохання.

Заверить Вас

- а) завірити Вас;
- б) запевнити Вас.

Ставить в известность

- а) доводити до відома;
- б) ставити до відома.

Считать необходимым

- а) вважати необхідним;
- б) рахувати необхідним;
- в) вважати за необхідне;
- г) рахувати за необхідне.

Прийти к заключению

- а) прийти до заключення;
- б) дійти заключення;
- в) прийти до висновку;
- г) дійти висновку.

В случае Вашего отказа

- а) у випадку Вашого відказу;
- б) у випадку Вашої відмови;

- в) у разі Вашої відмови;
- г) у разі Вашого відказу.

Пользуясь случаем

- а) користуючись випадком;
- б) користуючись нагодою;
- в) маючи нагоду.

В ближайшее время

- а) в найближчий час;
- б) найближчим часом.

7. Доберіть синоніми до поданих словосполучень.

- Неперевершений майстер – ...
- Бути активним учасником – ...
- Дотримувати правил – ...
- Заслужувати на увагу – ...
- Мова йде про культуру спілкування – ...
- Знайти спільну думку – ...
- Бути прибічником передових ідей – ...

8. Доберіть антоніми до нижчеподаних видів побутового або ділового спілкування.

- безпосереднє – ...
- усне – ...
- діалогічне – ...
- масове – ...

9. Із наведених нижче прикладів стійких словосполучень доберіть:

- а) термінологічні;
- б) офіційно-ділові;
- в) фразеологічні.

Мати на меті, пошитися в дурні, поточний рахунок, дебіторська заборгованість, взяти участь, акціонерний капітал. Накривати мокрим рядном, ставити за мету, штатний розпис, коефіцієнт корисної дії, атомна вага, протокольне доручення, пекти раки, підбивати підсумки, банківський фонд. Комерційна таємниця, згідно з рішенням, вжити термінових заходів, піймати облизня, відповідно до умов.

10. Вставте замість крапок потрібні слова для утворення стійких словосполучень (термінологічних, офіційно-ділових).

- Ми ... договір про поставку сільськогосподарської продукції.
- Договір ... чинності з моменту підписання його.
- Бюро ... послуги з різних питань.
- Комісія ... велику роботу із забезпечення ... контролю за дотриманням дисципліни праці.
- Просимо Вас ... свої пропозиції стосовно реорганізації підприємства.
- Треба ... термінових ... щодо поліпшення умов праці.

11. Відредагуйте подані речення, вкажіть варіант, де така редакція не потрібна.

- У боротьбі за збільшення ефективності с.-г. виробництва рішучу роль відіграє орендний підряд.
- Об'єм необхідних менеджеріві знань в різних областях науки залежить від того, яким участком виробництва він управляє.
- Ви маєте право розпоряджатися грошовими внесками, що є на вашому особистому рахунку.
- Трудові суперечки між сторонами розглядаються згідно з діючим законодавством.
- Ми досягли успіхів завдяки правильному розподілу обов'язків.

12. Запишіть вітальні вирази залежно від часу їх вживання:

- уранці;
- удень;
- увечері.

13. Доберіть доречну форму слів.

- Ви просите (дати, надати) матеріальну допомогу.
- Ви пропонуєте (прийняти, взяти) участь в обговоренні пропозицій.
- Ми (підняли, порушили) питання про доцільність такого обміну.
- Ви (не познайомили, не ознайомили) нас із причинами невиконання плану поставок.
- З метою (проведення, здійснення) спільних робіт ми (подовжимо, продовжимо) термін (дії, чинності) договору.
- Ми (надсилаємо, посилаємо, висилаємо) Вам другий (екземпляр, примірник) листа.
- У листі (приведено, наведено) цікаві факти.

14. Зробіть правильний вибір слів, що в дужках, для висловлення думки.

- (Положення, стан, становище) фінансів кооперативу «Світоч» стало(-в) складним.
- Приватизація державного майна сприятиме стабілізації ринкових (відношень, відносин, взаємин, стосунків).
- Директор (місцевого, міського) Будинку культури має (організаторські, організаційні) здібності.
- На засіданні круглого столу відбулася (ділова, діловита) розмова.
- Сьогодні на (повістці дня, порядку денному) лише одне (питання, запитання)

15. Продовжіть текст характеристики.

Пані Костюк В.О. працює ...

До службових обов'язків ...

Постійно підвищує ...

Дбає ...

У спілкуванні з ...

Має ...

16. Укажіть варіант, у якому подані терміни відповідають граматичній формі родового відмінка однини іменників чоловічого роду.

- а) пріоритету, менеджмента, проспекту, інтересу, спеціаліста, моніторингу;
- б) ресурсу, процесу, менеджера, прибутку, товару, процента;
- в) бізнеса, курсу, критерію, кредиту, ринку, обліку;
- г) аудиту, балансу, прибутка, депозиту, агента, акцизу;
- д) дивіденду, доходу, рахунка, розрахунку, банку, бартера.

17. Укажіть варіант, у якому всі слова - терміни написано правильно.

- а) лізинг, хайринг, рейтинг, клірінг, дилер, факторинг;
- б) підприємництво, маркетинг, дефіцит, менеджер, лібералізація, консалтинг;
- в) дистриб'ютор, ембарго, бартер, сертифікат, ліцензія, паритетність;
- г) інвестиція, дибітор, кредит, прибуток, субсидія, прейскурант;
- д) компенсація, дивіденд, маклер, емісія, вексель, асигнування.

18. Позначте варіант, у якому правильно утворено форму Кл. відмінка.

- а) Олеже Петровичу, Валеріє Степановичу, Валентино Кузьмівно, Саво Андрійовичу, Оксано Дмитрівно;
- б) Євгене Вікторовичу, Лідіє Дмитрівно, Інно Яківно, Миколо Йосиповичу;
- в) Віталію Ігоровичу, Юріє Олеговичу, Максиме Опанасовичу, Маріє Іванівно, Алло Степанівно.

19. Поставте наголос у словах.

Видання, гуртожиток, діалог, завжди, запитання, квартал, кілометр, одинадцять, сімдесят, маркетинг, ознака, предмет, середина, приятель, брифінг, преамбула, співробітництво, джерело, партнер.

БЛОК 2.

1. Продовжіть думку.

- Мова – це найважливіший засіб ...
- Мова існує у двох формах ...
- Державний статус української мови закріплено в ...
- Основоположником сучасної української літературної мови називають ...

2. Укажіть правильний варіант відповіді.

- а) Терміни – слова або вислови, властиві мові певної вузької професійної (соціальної) групи людей.
- б) Професіоналізми – це або словосполучення, які вживаються в досить специфічній (діловій, науковій та ін.) сфері мовлення для точного вираження спеціальних понять і предметів.
- в) Жаргонізми – усталені звороти, поєднання слів, що виступають у мові як єдиний, неподільний і цілісний за значенням вислів.
- г) Фразеологізми – специфічні слова або вирази, що вживаються в мові якоїсь соціальної чи професійної групи.
- д) Книжні слова – слова, що виражають загальнонаукові поняття, вживані у широкому, узагальненому значенні.

3. Перекладіть стандартні конструкції, що вживаються у листах.

- Следует отметить – ...
- Согласно Вашей просьбе – ...

- В случае неуплаты – ...
- Принять необходимые меры – ...
- Сообщаем Вам – ...
- Благодарим Вас – ...
- В целях усиления контроля – ...
- В противном случае – ...
- По состоянию дел – ...
- На основе договоренности – ...
- Ставим Вас в известность – ...

4. Визначте правильний варіант перекладу поданих словосполучень.

Профессиональная необходимость

- а) професійна потреба;
- б) професіональна потреба.

Вы кто по профессии?

- а) Ви хто по професії;
- б) ви хто за професією.

Языковой барьер

- а) мовний бар'єр;
- б) мовний бар'єр.

Придерживаться правил этикета

- а) дотримувати правил етикету;
- б) дотримуватися правил етикету.

Считать себя высококвалифицированным специалистом

- а) рахувати себе висококваліфікованим спеціалістом;
- б) вважати себе висококваліфікованим спеціалістом;
- в) вважати себе спеціалістом високої кваліфікації;
- г) рахувати себе спеціалістом високої кваліфікації.

Являются грамотным человеком

- а) бути грамотною людиною;
- б) являтися грамотною людиною.

В зависимости от уровня культуры

- а) в залежності від культури;
- б) залежно від культури.

5. Перекладіть стандартні конструкції.

- Наличные деньги – ...
- Наложённым платёжом – ...
- Наричательная стоимость – ...
- Не придавать значения – ...
- Подходящий налог – ...
- По предварительным подсчётам – ...
- Заключать сделку – ...
- Потребительская корзина – ...
- Писать сумму прописью – ...
- Терпеть убытки – ...
- За недостатком доказательств – ...

6. Вкажіть правильний варіант перекладу поданих словосполучень.

Совместное предприятие

- а) спільне підприємство;
- б) сумісне підприємство.

Текущность кадров

- а) текучість кадрів;
- б) плинність кадрів.

Потребительские тенденции

- а) споживацькі тенденції;
- б) споживчі тенденції;
- в) споживні тенденції.

В соответствии с квалификацией менеджера

- а) у відповідності з кваліфікацією менеджера;
- б) відповідно до кваліфікації менеджера;
- в) відповідно з кваліфікацією менеджера.

Стабильное положение экономики

- а) стабільне положення економіки;
- б) стабільний стан економіки;
- в) стабільне становище економіки.

Руководствоваться действующим законодательством

- а) керуватися діючим законодавством;
- б) керуватися чинним законодавством.

Пользоваться спросом

- а) користуватися попитом;
- б) мати попит.

Деловые отношения

- а) ділові стосунки;
- б) ділові відношення;
- в) ділові відносини.

Самый низкий показатель

- а) самий низький показник;
- б) самий низький покажчик;
- в) найнижчий показник;
- г) найнижчий покажчик.

По некоторым оценкам экспертов

- а) по деяких оцінках експертів;
- б) за деякими оцінками експертів;
- в) по деяким оцінкам експертів.

В случае увеличения внешнеэкономических операций

- а) у випадку збільшення зовнішньоекономічних операцій;
- б) у разі збільшення зовнішньоекономічних операцій.

7. Зробіть правильний вибір синонімів до поданих термінів.

- Інвестиції – шкода, втрата, занепад.
- Аргумент – випадок, непорозуміння.
- Економія – відшкодування.

- Збиток – вкладення коштів.
- Ідентичний – терміновий, спішний.
- Компенсація – заощадження.
- Пріоритет – рівність.
- Паритет – рівність.
- Екстрений – однаковий, тотожний.
- Інцидент – підстава, мотив, доказ.

8. У кожному синонімічному ряду закресліть «зайве» слово.

- особистий, особовий, персональний, індивідуальний, власний;
- вибачте, пробачте, даруйте, перепрошую, вибачаюсь;
- наступний, слідуючий, подальший, дальший, такий;
- договір, контракт, домовленість, угода, контракція;
- за п'ять перша, без п'яти перша, п'ять хвилин на першу, п'ять до першої;
- два відсотки, три варіанти, чотири студенти, півтора роки, два з половиною місяці.

9. Зробіть правильний вибір слів.

- спеціаліст – спеціаліст
- колектив – колектив
- пріоритет – пріоритет
- об'єм – об'єм
- менеджер – мениджер
- бухгалтер – бугалтер
- рикомеодація – рекомендація
- апарат – апарат
- маркетинг – маркетинг
- лізинг – лізінг
- дилер – ділер
- прирогатава – прерогатива

10. Відредагуйте подані речення. Вкажіть правильний варіант.

- а) Ця кандидатура в усіх відношеннях підходить нам.
- б) Нарада по проблемам охорони оточуючого середовища відбулася минулої неділі.
- в) Ми провели ряд важливих міроприємств.
- г) Буря нанесла велику шкоду посівам.
- д) Треба докласти великих зусиль, щоб змінити ситуацію на краще.

11. Зробіть правильний вибір слів, що в дужках.

- Ми виконали поставлені перед нами (завдання, задачі).
- Під час ревізії виявлено (нестачу, недостачу) матеріальних цінностей.
- Повідомлення надійшло на (ваш адрес, вашу адресу).
- Акт було складено у трьох (примірниках, екземплярах).
- Його позбавили права власності на земельну (ділянку, діляницю).

12. Допишіть іменники, що є складовою частиною усталених синтаксичних конструкцій, які вживаються в документах.

- Надати ..., ..., ... ;
- підбивати ...;

- брати ...;
- підвищити ..., ...;
- призначити ...;
- покласти ...;
- нести ...;
- створити

Слова для довідок: підсумки, посада, обов'язки, участь, рівень, допомога, можливість, умови, комісія, право, заступник директора.

13. Підкресліть офіційні назви посад, професій, звань, які відповідають правилам уживання їх у професійному мовленні (незалежно від статі):

- бухгалтер – бухгалтерка
- секретар – секретарка
- комбайнер – комбайнерка
- директор – директриса
- професор – професорша
- завідувач кафедри – завідувачка кафедри
- інженер – інженерка
- працівник – працівниця
- лаборант – лаборантка – лаборантша
- диспетчер – диспетчера – диспетчера

14. Утворіть прикметникові словосполучення відповідно до законів лексичної сполучуваності.

Чисельний

Численний

(перевага, господарство, дослід, загін, аналіз, аудиторія, колектив)

Крупний

Визначний

Видатний

Широкий

Великий

(зерно, спеціаліст, рогата худоба, план, колода, пісок, майстер, завод, учений)

Економічний

Економний

(район, розвиток, господиня, життя, журнал, криза, система, витрачання води)

15. Зробіть правильний вибір прикметників, що в дужках.

- Ця інформація надійшла з (імовірних, вірогідних) джерел.
- Усі перешкоди ми здолали (дружніми, дружними) зусиллями.
- Минулого тижня розпочалися (поновлювальні, відновлювальні) роботи.
- Умови договору були (приємливі, прийнятні).
- (Наступні, слідуючі) питання ми розглянемо іншим разом.

16. Визначте варіант, у якому правильно поставлено наголоси у словах:

- а) завдання, зокрема, безкорисливість, мережа, оптовий, позаторік;
- б) джерело, ознака, маркетинг, сільськогосподарський, ринковий;
- в) центнер, випадок, фаховий, обіцянка, український, квартал;
- г) перепустка, безадресний, витрати, рентабельність, десятеро;
- д) зобов'язання, кілограмовий, компроміс, менеджмент, аудитор, корисний.

17. Визначте варіант, у якому слова написано згідно з правилами:

- а) нижченаведений, купівля-продаж, науково-технічний, професіонал, безпомилково, емісія;
- б) ліцензія, сиртифікат, ембарго, рантьє, рентабельність, бартер, компенсація;
- в) роз'яснення, інновація, інцидент, екстрений, директива, репрезентувати, прерогатива;

- г) схвалення, бесперервний, мільйон, адресований, аграрно-промисловий, внутрішньогосподарський, ім'я, по батькові;
- д) реквізит, кворум, анотація, обов'язки, атестація, пріоритет, пред'явити.

18. Визначте варіант, у якому складні прикметники написано вірно.

- а) аграрно-промисловий, суспільно корисний, зернобобовий, внутрішньогосподарський, матеріально відповідальний;
- б) нижченаведений, низькорентабельний, фінансово-кредитний, матеріально-технічний, азотно-фосфорний;
- в) важко зрозумілий, дослідно-конструкторський, машинно-тракторний, загально-національний, нафтопереробний;
- г) загальнодоступний, фінансово-валютний, слаборозвинений, кисло-солодкий, народно державний;
- д) жовто-блакитний, м'ясо-молочний, загально-освітній, вищевказаний, зовнішньо-економічний.

19. Вкажіть варіант, у якому правильно узгоджені іменники з числівниками.

- а) півтора кілограма, два кілограма, три тонни, чотири відсотки, два з половиною місяці;
- б) одна ціла і п'ять десятих гектари, півтора року, три плуги, чотири центнери;
- в) два літра, три літри, чотири з половиною тижні, одна третя аркуша;
- г) чотири гектари, півтора місяця, три з половиною місяці, два варіанти;
- д) три центнера, півтори тонни, чотири трактори. Двадцять два причеи.

БЛОК 3.

1. Визначте правильний варіант відповіді.

Основою культури мови є

- а) просторічна мова;
- б) літературна мова;
- в) діалектична мова;
- г) розмовно-побутова мова.

Мовний етикет – це

- а) розроблені правила правопису;
- б) правила поведінки;
- в) правила спілкування;
- г) правила техніки безпеки;
- д) санітарно-гігієнічні правила.

Мовні формули вибачення

- а) я вибачаюсь за спізнення;
- б) вибачте, будь ласка, за спізнення;
- в) я хочу вибачитися перед Вами;
- г) я пробачаюсь за спізнення.

З культурою мови пов'язують уміння

- а) вірно говорити й писати;
- б) правильно говорити й писати;
- в) підбирати мовно-виражальні засоби;

г) добирати мовно-виражальні засоби.

Культура мови – це

а) спільно прийнятий мовний етикет;

б) загальноприйнятий мовний етикет.

Культура мови реалізується у таких стилях мовлення:

а) науковий стиль;

б) діловий стиль;

в) ... ;

г) ... ;

д)

2. Уточніть, які норми літературної мови регулюють:

- правильність наголошення слів, вимови звуків (орфографічні, орфоепічні);
- правильність написання слів (граматичні, орфографічні);
- правильність слововживання, поєднання слів (лексичні, пунктуаційні);
- правильність творення слів, уживання форм слів, побудови слів (граматичні, лексичні);
- правильність використання мовних засобів, властивих певному стилю (лексичні, стилістичні).

3. Перекладіть синтаксичні конструкції, вживані у менеджменті.

- Должностная инструкция – ...
- Выдвижение кадров – ...
- Сменяемость кадров – ...
- Расстановка кадров – ...
- Гибкий режим работы – ...
- Льготный режим работы – ...
- Штатное расписание – ...
- Персональная ответственность – ...
- Персональные поощрения – ...
- Профессиональная этика – ...
- Профессиональная непригодность – ...
- Численность работников – ...
- Сверхурочное время – ...
- Высокая степень риска – ...
- Посреднические услуги – ...
- Межличностные отношения – ...

4. Вкажіть правильний варіант перекладу.

Внимательное отношение к сотрудникам

а) уважне відношення до співробітників;

б) уважне ставлення до співпрацівників.

Отсутствие опыта работы

а) відсутність досвіду роботи;

б) відсутність досвіду праці;

в) брак досвіду роботи;

г) брак досвіду праці.

Штатное расписание

- а) штатний розклад;
- б) штатний розпис.

Назначить своим заместителем

- а) назначити своїм заступником;
- б) призначити своїм заступником;
- в) назначити своїм замісником;
- г) призначити своїм замісником.

Подготовить мероприятия

- а) підготувати міроприємства;
- б) підготувати заходи.

Чрезвычайное положение

- а) надзвичайний стан;
- б) надзвичайне положення.

5. Перекладіть подані синтаксичні конструкції.

- Административное взыскание – ...
- Бумажная волокита – ...
- По семейным обстоятельствам – ...
- Писать сумму прописью – ...
- Применить санкции – ...
- Разделять мнение – ...
- Удостоверить подписью – ...
- Численное превосходство – ...
- В чём дело? – ...

6. Вкажіть правильний варіант перекладу.**Правильное решение**

- а) правильне рішення;
- б) вірне рішення.

Подавляющее большинство

- а) подавляючи більшість;
- б) переважна більшість;
- в) абсолютна більшість.

Бывший директор фирмы

- а) бувший директор фірми;
- б) колишній директор фірми.

Крупные хозяйства

- а) великі господарства;
- б) крупні господарства.

Заключительный этап

- а) заключний етап;
- б) кінцевий етап;
- в) кінцевий етап.

Самый лучший вариант

- а) найкращий варіант;

б) самий кращий варіант.

Многочисленные коллективы

- а) багато чисельні колективи;
- б) багато численні колективи;
- в) чисельні колективи;
- г) численні колективи.

7. Доберіть синоніми до виділених слів у поданих словосполученнях.

- Пролонгувати термін договору – ...
- Бартерна операція – ...
- Реалізація товарів – ...
- Інвестиції в галузі – ...
- Розширювати експорт товару – ...
- Скорочувати імпорт – ...
- Дирекція фірми – ...
- Дотувати галузь – ...

8. Доберіть синоніми до слів.

- Ідентичний – ...
- Лаконічний – ...
- Адекватний – ...
- Ефективний – ...
- Неординарний – ...
- Хронічний – ...
- Гуманний – ...

9. Відредагуйте подані речення. Зверніть увагу на прийменникові форми.

- У випадку розірвання договору статут втрачає юридичну силу.
- Головний бухгалтер призначається на посаду і звільняється від неї відповідно із умовами контракту.
- Розмір орендної плати встановлюється по домовленості сторін.
- Новостворені селянські господарства звільняються від плати на протязі трьох років.
- Не дивлячись на погодні умови, ми добилися бажаних результатів.

10. Утворіть словосполучення, добираючи прийменники, що в дужках.

- Працювати – (на, у, в) фермі
– (у, в, на) господарстві
– (на, у, в) полі
– (на, в, у) ділянці
– (на, у, в) заводі

- Створити умови праці – (у, в, на) селі
– (протягом, на протязі) двох років
– (не зважаючи, незважаючи, не дивлячись) на кризу

11. Укажіть варіанти, в яких правильно вжито прийменники.

Ви готуєте заходи

- а) по поліпшенню умов праці;
- б) до поліпшення умов праці;
- в) на поліпшення умов праці;

- г) для поліпшення умов праці;
- д) щодо поліпшення умов праці.

Ви готуєте наказ

- а) організувати курси на вивчення української мови;
- б) організувати курси для вивчення української мови;
- в) організувати курси по вивченню української мови.

Ви пишете заяву з проханням

- а) надати відпустку по сімейних обставинах;
- б) надати відпустку за сімейними обставинами;
- в) надати відпустку через сімейні обставини;
- г) надати відпустку по сімейним обставинам;
- д) надати відпустку у зв'язку з сімейними обставинами.

12. Зробіть правильний вибір прийменникових конструкцій.

- Відповідно до закону / у відповідності до закону
- Згідно штатного розпису / згідно зі штатним розписом
- Завдяки старанності / через старанність
- У результаті аварії / внаслідок аварії
- Комісія з питань економіки / комісія по питанням економіки
- Працювати по контракту / працювати за контрактом
- Викликати по службовим справам / викликати у службових справах

13. Згрупуйте іменники з прийменниками.

- Нестача / згідно з
- Хвороба / за
- Праця / після
- Доручення / по
- Службові справи / через
- Пропозиція / у зв'язку з
- Повернення / завдяки
- Ініціатива / у
- Закінчення
- Рішення

14. Визначте варіант, у якому слова записано вірно.

- а) обслуговування, бухгалтерський, звітність, обліковець, обліково-фінансовий;
- б) преїскурант, депозит, зобов'язання, прерогатива, дефіцит, фінансування;
- в) знецінення, коефіцієнт, мікрокалькулятор, комп'ютер, кредит, сума;
- г) банківський, каса, надходження, реалізований, прерогатива, погашення, постачальник;
- д) собівартість, коротко метровий, електронно-обчислювальний, кошторис, інвентаризація.

15. Запишіть словами подані числівники.

- Фінансовий звіт за квітень 2002 року.
- На рахунку залишилося близько 360 тис. грн.
- Списано понад 5879 підручників.
- Утримано 356 грн.
- До 741 додати 328.

- Сума нестачі складає 10793 грн.
- Накладено штраф від 500 до 600 грн.
- Закуплено товарів на 1654 грн.

16. Вкажіть варіант, у якому правильно утворено форму родового відмінка іменників чоловічого роду:

- а) зібрано соняшнику, викопано цукрового буряку, обмолочено гороху, заготовлено сінажа, зібрано з гектара;
- б) після закінчення інституту, внаслідок туману, у напрямку до Львову, щопонеділка;
- в) виконання плану, близько майдану, зроблено з воску, гарного малюнка;
- г) без винятку, другого сорту, готуватися до екзамена, населеного пункту;
- д) без плаща, виступ лектора, звернутися до Івана Дорошенка, багато товара.

17. Вкажіть варіант, у якому правильно утворено ступені порівняння прикметників.

- а) найширший, найбільш широкий, найбільш ширший, дуже широкий;
- б) доцільніший, самий доцільний, найдоцільніший, найбільш доцільний;
- в) найзручніший, найменш зручний, значно зручніший, набагато зручний;
- г) найбільш зручний, найзручніший, набагато зручніший, більш зручний;
- д) найдосконаліший, самий досконаліший, найбільш досконалий, найменш досконалий.

18. Вставте пропущені орфограми у поданих прикметниках.

Суб...ективний, р...нтабельний, ...рендний, друж...й, рац...ональний, українс...кий, зворотн...й, бе...господарний, еф...ктивний, дорожн...й, пр...ватний, пр...синговий, незап...речний, ком...рційний.

19. Поставте наголоси в поданих прикметниках.

Простий, господарський, валовий, найважливіший, добовий, вигідний, податковий, довгостроковий, пересічний, низькорентабельний, договірний, середньомісячний, кваліфікований, сором'язливий, людяний.

БЛОК 4.

1. Укажіть правильний варіант відповіді.

- а) Орфоепічні норми – правильне вживання розділових знаків.
- б) Орфографічні норми – правильне написання слів.
- в) Граматичні норми – добір мовних засобів залежно від умов спілкування.
- г) Стилистичні норми – творення слів, правильне уживання форм слів, побудова словосполучень.
- д) Пунктуаційні норми – правильна вимова звуків, звукосполучень.

2. Вкажіть правильний варіант відповіді.

Офіційними назвами посад, професій і звань є іменники

- а) чоловічого роду;
- б) жіночого роду;
- в) середнього роду.

Назви документів, незалежно від їх виду, пишемо

- а) з великої літери;
- б) з малої літери.

Іменники чоловічого роду в давальному відмінку однини можуть мати

- а) тільки закінчення -у, -ю;
- б) тільки закінчення -ові, -еві, -єві;
- в) паралельні закінчення -ові, -еві, -єві, -у, -ю;

Іменники із значенням збірності в родовому відмінку мають

- а) закінчення -а, -я;
- б) закінчення -у, -ю;
- в) паралельні закінчення -а, -я, -у, -ю.

Іменники у сполученні із числівниками два, три, чотири вживаються

- а) у родовому відмінку однини;
- б) у родовому відмінку множини;
- в) у називному відмінку множини.

Іменники сполучені з дробовими числівниками вживаються

- а) у називному відмінку множини;
- б) у називному відмінку однини;
- в) у родовому відмінку однини;
- г) у родовому відмінку множини.

3. Перекладіть усталені конструкції

- Аудиторские услуги – ...
- Оказывать услуги – ...
- По инициативе предприятия – ...
- На добровольных началах – ...
- В соответствии с общепринятыми стандартами – ...
- Согласно действующему законодательству – ...
- Профессиональные обязанности – ...
- Рекомендации по устранению недостатков – ...
- По результатам проведения аудита – ...
- Консультации по вопросам бухучета – ...
- Принимать участие в управлении делами – ...
- По требованию клиента – ...
- Разделять мнение – ...
- В случае выявления нарушений – ...

4. Вкажіть правильний варіант перекладу дієслівних словосполучень.

Подвести итоги работы

- а) підвести підсумки роботи;
- б) підбити підсумки роботи.

Применять меры

- а) вжити заходи;
- б) вжити заходів;
- в) прийняти міри.

Относится к обязанностям

- а) відноситися до обов'язків;
- б) ставитися до обов'язків.

Восстановить в должности

- а) поновити в посаді;
- б) поновити на посаді;
- в) відновити на посаді;
- г) востановити на посаді.

Привести к потере

- а) привести до втрати;
- б) призвести до втрати.

Заключатъ сделку

- а) заключати угоду;
- б) укладати угоду.

Поступить в продажу

- а) поступити в продаж;
- б) поступити в продажу;
- в) надійти в продаж;
- г) надійти в продажу.

5. Перекладіть стандартні конструкції, що вживаються в документах.

- Писать сумму прописью – ...
- Подвести черту – ...
- Привлечь к ответственности – ...
- Разделять мнение – ...
- Расторгнуть контракт – ...
- Предоставить отпуск – ...
- Совершать сделку – ...
- Удовлетворить просьбу – ...
- Соблюдать регламент – ...

6. Визначте правильний варіант перекладу**На протяжении шести недель**

- а) на протязі шести неділь;
- б) на протязі шести тижнів;
- в) протягом шести неділь;
- г) протягом шести тижнів.

Разработать следующие мероприятия

- а) розробити слідуючі міроприємства;
- б) розробити слідуючі заходи;
- в) розробити такі заходи.

Приложить все усилия

- а) докласти всі зусилля;
- б) докласти всіх зусиль;
- в) прикласти всіх зусиль;
- г) прикласти всі зусилля.

В результате проверки

- а) у результаті перевірки;
- б) в результаті провірки;
- в) внаслідок перевірки.

Выполнить большой объём работ

- а) виконати великий обсяг робіт;
- б) виконати великий об'єм робіт.

Отчёт о ходе уборки урожая

- а) звіт про хід збору врожаю;
- б) звіт про хід збирання врожаю.

В соответствии с планом

- а) у відповідності з планом;
- б) у відповідності до плану;
- в) відповідно з планом;
- г) відповідно до плану.

Представляют отчёт

- а) представляти звіт;
- б) подавати звіт.

Подотчётное лицо

- а) підзвітне лице;
- б) підзвітна особа.

7. Доберіть синоніми до слів.

- Перевірка – ...
- Конфіденційність – ...
- Компетентність – ...
- Об'єктивність – ...
- Достовірність – ...
- Ймовірність – ...
- Ерудованість – ...
- Доброзичливість – ...
- Адекватність – ...

8. Доберіть синоніми до поданих слів.

- Концентрувати – ...
- Неординарний – ...
- Ігнорувати – ...
- Гарантувати – ...
- Ліквідувати – ...
- Аргумент – ...
- Лаконічний – ...

9. Відредагуйте запропоновані речення.

- а) Матеріал звіту повинен охоплювати точно визначений період часу.
- б) Ми підготували звіт за учбово-виробничу практику.
- в) У господарстві було утворено всі умови для проведення практики.
- г) Звіт надають у вищестоячи організації.
- д) Протягом тижня зібрано цукрового буряку з площі 120га.

10. Визначте варіанти, в яких правильно узгоджено підмети зі словами більшість, багато з присудками.

- а) Більшість господарств виконала річний план.
- б) Більшість господарств виконало річний план.

- в) Більшість господарств виконали річний план.
 - а) Багато фермерів, які брали участь в обговоренні договору, не погодилися з деякими його пунктами.
 - б) Багато фермерів, які брали участь в обговоренні договору, не погодилися з деякими його пунктами.
- а) Більшість колгоспників, які успішно завершили збирання зернових, будуть премійовані.
- б) Більшість колгоспників, які успішно завершили збирання зернових, будуть премійовано.

11. Вкажіть правильні варіанти узгодження числівників з іменниками.

- а) до першого лютого;
- б) з першим лютим;
- в) з першим лютого;
- г) на перше лютого;
- д) на перше люте.
 - а) півтора року;
 - б) півтора роки;
 - в) півтора місяці;
 - г) півтора місяця;
 - д) два з половиною місяці;
 - є) два з половиною місяця.
- а) три процента;
- б) три проценти;
- в) три дев'яті процента;
- г) три дев'ятих процента.

12. Допишіть закінчення в поданих словосполученнях.

Два варіант...; чотири комбайн...; тридцять три центнер...; п'ять місяц...; перше лют...; чотири примірник...; двоє студент...; півтора тижн...; два з половиною тижн...; три літр...; два раз...; півтора кілограм....

13. Відредагуйте подані речення, визначивши варіант, який не потребує редагування.

- а) Ми провели перевірку відповідно з вимогами нормативів аудиту, які діють на Україні.
- б) Внаслідок проведення аудиту встановлено, що подана інформація дає повну уяву про реальний стан речей на підприємстві.
- в) Усі суперечки вирішуються згідно вимог Закону України.
- г) При здійсненні аудиторської діяльності фірма зобов'язана давати аудиторські послуги.
- д) Аудит набув поширення в різних країнах з розвиненою ринковою економікою.

14. Зробіть правильний вибір з поданих словосполучень.

- Присутність грошових коштів / наявність грошових коштів
- Надання консультаційних послуг / надання консультативних послуг
- Залежно від виду аудиту / в залежності від виду аудиту
- Визначення об'єму виконаних робіт / визначення обсягу виконаних робіт

- Професіональна етика аудитора / професійна етика аудитора
- У випадку неправильного висновку / у разі неправильного висновку
- Проводячи перевірку / при проведенні перевірки
- За результатами перевірки / по результатах перевірки
- Дотримувати етичних норм / дотримуватися етичних норм
- Являтися зацікавленою особою / бути зацікавленою особою

15. Зробіть правильний вибір слів, що в дужках.

- Правил дорожнього руху потрібно (**дотримуватися, дотримувати**).
- (**Подати, дати, надати**) допомогу малозабезпеченим.
- Керівники названих господарств (**не здійснюють, не виконують**) своїх обов'язків.
- Збори акціонерів (**оголосили, проголосили**) відкритим.
- У складанні тексту договору (**брали, приймали**) участь як фізичні, так і юридичні особи.

16. Вкажіть рядок з правильним написанням дієслівних префіксів.

- а) розпустити, відтворити, зкомпрометувати, підтримувати, обґрунтувати, забезпечити;
- б) зекономити, скористатися, розкрити, підтвердити, переконати, зіставити;
- в) скинути, з'єднати, прикладати, скоїти, зігнорувати, передплатити;
- г) прекрутити, обпалити, розтягнути. Зіткнутися, ствердити;
- д) сприймати, збудувати, зпланувати, відбудувати, розкрити, поінформувати.

17. Визначте варіант, у якому іменники написано вірно.

- а) контролю, аудиту, засобу, статута, керівника;
- б) аудитора, напряду, договору, активу, досвіду;
- в) виду, клієнта, доказу, результата, порядку;
- г) об'єкта, органу, аналізу, обліку, закона;
- д) документу, висновку, акта, органу, розміру.

18. Поставте наголоси у поданих числівниках.

Чотирнадцять, сімдесят, одинадцятий, двадцятро, сімдесятий, вісімдесят, одинадцятро, п'ятнадцятро, дев'яцот, десятеро, чотирнадцятий, дев'ятро.

19. Зробіть правильний вибір слів.

- Нас не (**ознайомили, познайомили**) з актом.
- (**За результатами, за наслідками**) перевірки виявлено велику нестачу матеріальних коштів.
- Комісія прийняла (**правильне, вірне**) рішення.
- Після перевірки ми провели (**спільні, загальні**) збори колективу.
- Прізвища членів комісії слід (**розташовувати, розміщувати**) в алфавітному порядку.
- Запрошені особи (**засвідчили, посвідчили, завірили**) підписом акт про нещасний випадок.

БЛОК 5.

1. Які іменники допоможуть визначити вид документів?

- Рекомендаційна ...
- Службовий ...
- Пояснювальна ...
- Статистична ...
- Позовна ...
- Доповідна ...
- Законодавчий ...
- Трудова ...
- Поштова ...
- Офіційне ...

2. Укажіть правильний варіант відповіді.

- а) Терміни – слова або вислови, властиві мові певної вузької професійної (соціальної) групи людей.
- б) Професіоналізми – це або словосполучення, які вживаються в досить специфічній (діловій, науковій та ін.) сфері мовлення для точного вираження спеціальних понять і предметів.
- в) Жаргонізми – усталені звороти, поєднання слів, що виступають у мові як єдиний, неподільний і цілісний за значенням вислів.
- г) Фразеологізми – специфічні слова або вирази, що вживаються в мові якоїсь соціальної чи професійної групи.
- д) Книжні слова – слова, що виражають загальнонаукові поняття, вживані у широкому, узагальненому значенні.

2. Визначте варіант, у якому правильно написано складні прикметники.

- а) матеріально-технічний, нижче підписаний, народногосподарський, малоцінний, трипроцентний;
- б) новоутворений, аграрно-промисловий, суспільно-корисний, м'ясозаготівельний, санітарно-гігієнічний;
- в) матеріально відповідальний, вищезазначений, м'ясо-молочний, загальнодержавний, агропромисловий;
- г) теплообмінний, сільськогосподарський, низькорентабельний, соціальнопобутовий, короткотерміновий;
- д) високоефективний, середньорічний, діаметрально-протилежний, нижченаведений, внутрішньогалузевий.

3. Зробіть правильний вибір, підкресливши потрібне слово, що в дужках.

- Звіт про підготовку (**жилого, житлового**) фонду до зими.
- Звіт про виконання (**завдань, задач**) з (**запровадження, використання**) передових методів (**керування, управління**).
- Звіт про (**стан, становище, положення**) техніки і надходження (**палива, пального**).
- Звіт про (**закупку, закупку, закупівлю**) (**лишків, надлишків, залишків**) молочної продукції.
- Звіт про хід (**збирання, збору**) врожаю, про стан (**посівів, сівби**) озимих культур.

- Звіт про (результати, наслідки) виконання (одноразових, одноразових) (завдань, задач).

4. Вкажіть варіант, у якому правильно утворено усталені словосполучення.

- а) прийняти до відома, взяти участь, скласти повноваження;
- б) мати авторитет, відіграти роль, ставити запитання;
- в) користуватися успіхом, вважати за доцільне, віддавати належне;
- г) заслуговувати уваги, мати значення, надавати право;
- д) приводити приклад, завдавати шкоди, дотримувати слова.

5. Вставте замість крапок потрібні слова.

- Юридичні сторони ... відповідальність ... законодавством.
- Матеріально відповідальна особа ... на себе повну відповідальність за прийнятті цінності.
- Даний договір ... чинності з дня підписання його.
- Члени комісії ... участь в обговоренні ... перевірки.
- Конференція закінчилася і настав час ... підсумки її роботи.

6. Замініть однослівний присудок двослівним.

- Допомогти – ...
- Перемогти – ...
- Оглянути – ...
- Змагатися – ...
- Наїхати – ...
- Переговорити – ...
- Доручити – ...
- Звітувати – ...
- Зобов'язати – ...

7. Зробіть правильний вибір прийменників, що в дужках. Узгодьте, якщо потрібно, з іменниками.

- Пан Моторний І.В. навчається (у, на) заочному відділенні інституту.
- Було створено комісію (по, для) (складанню, складання) резолюції.
- (На, за) (вимогу, вимогою) податкового інспектора провели аудиторську перевірку.
- Мені надали відпустку (по, через) (сімейних обставинах, сімейні обставини).
- (Завдяки, через) (наполегливості, наполегливість) колектив виконав планові завдання.

8. Випишіть варіанти, в яких правильно вжито іменники чоловічого роду у формі родового відмінка однини.

- а) вибрано льона-довгунцю;
- б) вибрано льону-довгунцю;
- в) вибрано льону-довгунця.
 - а) викопано цукрового буряка;
 - б) викопано цукрового буряку;
 - в) викопано цукрових буряків.

- а) обмолочено гороху;
- б) обмолочено гороха.
 - а) зібрано соняшника;
 - б) зібрано соняшнику.
- а) заготовлено силоса;
- б) заготовлено силосу.
 - а) виконання плану;
 - б) виконання плану.

9. Поставте наголоси у числівниках.

Одинадцять, вісімдесят, чотирнадцятий, десятковий, дробовий, шістдесят, п'ятеро, двадцяті, обидва.

10. Вкажіть правильний варіант перекладу.

По собственному желанию

- а) по власному бажанню;
- б) за власним бажанням;
- в) з власного бажання.

В случае невыполнения условий контракта

- а) у випадку невиконання умов контракту;
- б) у разі невиконання умов контракту.

Выслать письмо по адресу

- а) надіслати листа за адресою;
- б) надіслати листа по адресу;
- в) надіслати листа на адресу.

Несмотря на погодные условия

- а) не зважаючи на погодні умови;
- б) незважаючи на погодні умови;
- в) не дивлячись на погодні умови.

Благодаря общим усилиям

- а) завдяки спільним зусиллям;
- б) дякуючи спільним зусиллям.

В соответствии с правилами

- а) у відповідності з правилами;
- б) відповідно з правилами;
- в) відповідно до правил.

11. Перекладіть прийменникові конструкції.

- Работать по понедельникам – ...
- По предварительным данным – ...
- Отпуск по болезни – ...
- Ввести в состав – ...
- По нашей инициативе – ...
- Совещание по проблемам – ...
- Комиссия по делам молодежи – ...
- По случаю праздника – ...

12. Визначте правильний варіант перекладу поданих словосполучень.

Ведущий бухгалтер

- а) ведучий бухгалтер;
- б) провідний бухгалтер.

Действующий порядок учёта

- а) чинний порядок обліку;
- б) діючий порядок обліку.

Показатели роста производства

- а) показники росту виробництва;
- б) показники зростання виробництва;
- в) показники зросту виробництва.

Поставляют по самым низким ценам

- а) поставляти по самих низьких цінах;
- б) постачати по самих низьких цінах;
- в) поставляти за самими низькими цінами;
- г) постачати за найнижчими цінами.

Договориться за цену

- а) домовитися про ціну;
- б) домовитися за ціну.

Экономист по бухучёту

- а) економіст по бухобліку;
- б) економіст з бухобліку.

Иметь представление об учёте

- а) мати представлення про облік;
- б) мати уяву про облік;
- в) мати уявлення про облік.

Квалификационные требования к бухгалтеру

- а) кваліфікаційні вимоги до бухгалтера;
- б) кваліфіковані вимоги до бухгалтера.

13. Перекладіть синтаксичні конструкції.

- | | |
|-----------------------|------------------------|
| ➤ Валютный счёт | • открывать счёт |
| ➤ Текущий счёт | • считать деньги |
| ➤ Лицевой счёт | • считать своим долгом |
| ➤ Личный счёт | • считать необходимым |
| ➤ За счёт государства | • сводить счёты |
| ➤ В конечном счёте | • издано за чей счёт |

14. Вкажіть правильний варіант відповіді.

У ділових паперах, фахових текстах, як правило, вживається

- а) прямий порядок слів;
- б) непрямий порядок слів.

Подмет ставиться

- а) перед присудком;
- б) після присудка.

Присудок переважно має форму

- а) минулого часу;
- б) теперішнього часу;
- в) майбутнього часу.

Особливістю ділового мовлення є вживання

- а) прямої мови;
- б) непрямої мови.

Поширеними є

- а) пасивні форми (вимоги ставляться);
- б) активні форми (вимоги ставлять).

Надається перевага

- а) простим реченням;
- б) складним реченням.

15. Вкажіть правильний варіант перекладу.

Причинять ущерб

- а) причинити збитки;
- б) завдати збитки;
- в) завдавати збитки.

Снабжать товарами

- а) постачати товарами;
- б) постачати товари.

Поблагодарить директора

- а) подякувати директора;
- б) подякувати директоріві.

Случилось по вине

- а) трапилося з вини;
- б) трапилося по вині;
- в) трапилося через провину.

Поставить в пример

- а) поставити в(у) приклад;
- б) поставити за приклад.

Нуждаться в помощи

- а) нуждаться в допомозі;
- б) потребувати допомоги.

Приняться за работу

- а) взятися за роботу;
- б) взятися за роботу;
- в) прийнятися за роботу.

16. Утворіть шанобливі форми звертання, вживаючи нижчеподані імена й по батькові у Кл. відмінку.

- Іван Петрович
- Надія Ігорівна
- Валерій Степанович
- Валерія Олександрівна
- Ігор Вікторович

Дмитро Федорович
Валентин Іванович
Валентина Олегівна
Олег Григорович
Георгій Дмитрович

➤ Інна Віталіївна

Михайло Тимофійович

17. Утворіть стандартні конструкції, добираючи до поданих дієслів іменники, що справа, у відповідній відмінковій формі.

- | | |
|--------------|--------------------|
| ➤ Нести | нагода |
| ➤ Мати | допомога |
| ➤ Брати | на меті |
| ➤ Поручувати | чинність |
| ➤ Надати | участь |
| ➤ Набувати | відповідальність |
| ➤ Ставити | комісія |
| ➤ Створити | питання, запитання |

18. Вкажіть правильний варіант написання числівників.

- а) п'ятьома, двомастами, тисячою, трьома, тридцятьма;
- б) сорока, обидвома, сімома, сімдесятьма. Кількадесятьма;
- в) трьомастами, шістдесятьма, вісьма, сімнадцятьма, ста, п'ятьомастами;
- г) однією, дев'яноста, десятьма, сьома, п'ятидесятьма, восьмистама.

19. Вкажіть правильний варіант перекладу.

Пятьдесят процентов

- а) п'ятьдесят процентів;
- б) пятдесят процентів;
- в) п'ятдесят процентів.

Поздравить с восьмидесятилетием

- а) привітати з восьмидесятиліттям;
- б) привітати з вісімдесятиліттям;
- в) привітати з восьмидесятиріччям;
- г) привітати з вісімдесятиріччям.

Двухдневный заработок

- а) двухденний заробіток;
- б) дводенний заробіток;
- в) двоходенний заробіток.

Назначить деловую встречу на восемь часов вечера

- а) назначити ділову зустріч на вісім годин вечора;
- б) назначити ділову зустріч на восьму годину вечора;
- в) призначити ділову зустріч на восьму годину вечора;
- г) призначити ділову зустріч на вісім годин вечора.

Без двадцати минут десять

- а) без двадцяти хвилин десять;
- б) без двадцяти хвилин десята;
- в) за двадцять хвилин десята;
- г) за двадцять хвилин десять;
- д) двадцять хвилин до десятої.

Двадцать два центнера с гектара

- а) двадцять два центнери з гектару;
- б) двадцять два центнера з гектара;
- в) двадцять два центнери з гектара.

В ста семидесяти случаях

- а) в ста семидесяти випадках;
- б) у сто семидесяти випадках;
- в) у ста семдесяти випадках.

РЕКОМЕНДОВАНІ ДЖЕРЕЛА

1. Антоненко-Давидович Б. Як ми говоримо. – К., 1991.
2. Бурячок А. Универсальный русско-украинский словарь. – К., 2000.
3. Великий тлумачний словник сучасної української мови. – К., 2001.
4. Глущик С.В., Дияк О.В., Шевчук С.В. Сучасні ділові папери. – К., 2006.
5. Зубков М. Російсько-український, українсько-російський словник. – Харків, 2001.
6. Зубков М.Г. Сучасна українська ділова мова. – Харків, 2003.
7. Кочан І.М., Токарська А.С. Культура рідної мови. – Л., 1996.
8. Український правопис /АН України. Ін-т мовознавства ім. О.Потебні;
Ін-т укр. мови – К., 2000.
9. Ющук І. Практичний довідник з української мови. – К., 2000.

ЗМІСТ

Передмова.....	3
Заняття 1.....	4
Заняття 2.....	5
Заняття 3.....	6
Заняття 4.....	7
Заняття 5.....	8
Заняття 6.....	9
Заняття 7.....	10
Заняття 8.....	11
Заняття 9.....	12
Тексти для перекладу.....	13
Теми для самостійного вивчення	18
Тести для самоконтролю	19
Рекомендовані джерела.....	46

Навчальне видання

Методичні вказівки
до самостійної роботи та проведення практичних занять
з дисципліни «Українська мова (за професійним спрямуванням)»
(для студентів 1 курсу денної форми навчання
напряму підготовки 6.060102 – «Архітектура»)

Укладачі **Жигло** Оксана Олександрівна,
Кір'янова Олена Василівна,
Малюкова Ольга Юріївна

Редактор *М. З. Аляб'єв*

Комп'ютерний набір *О. В. Кір'янова,*
О. Ю. Малюкова

Комп'ютерна верстка *К. А. Алексанян*

План 2010, поз. 459М

Підп. до друку 22.06.2010
Друк на різнографі.
Зам. №

Формат 60 x 84 /16
Ум. друк. арк. 2,8
Тираж 50 пр.

Видавець і виготовлювач:
Харківська національна академія міського господарства,
вул. Революції, 12, Харків, 61002
Електронна адреса: rectorat@ksame.kharkov.ua
Свідоцтво суб'єкта видавничої справи:
ДК № 4064 від 12.05.2011